

- a) som er registreret eller anmeldt i en EF-medlemsstat eller Sydafrika
- b) som fører en EF-medlemsstats eller Sydafrikas flag
- c) som mindst for 50%’s vedkommende ejes af statsborgere i EF-medlemsstaterne eller Sydafrika eller af et selskab, hvis hovedsæde ligger i en af disse stater, hvis administrerende direktør eller direktører, hvis formand for bestyrelsen eller tilsynsrådet samt flertallet af disse organers medlemmer er statsborgere i EF-medlemsstaterne eller Sydafrika, og hvis kapital desuden, når det drejer sig om interentskaber eller selskaber med begrænset ansvar, for mindst halvdelens vedkommende tilhører disse stater, offentlige institutioner eller statsborgere i disse stater
- d) hvis kaptajn og officerer er statsborgere i EF-medlemsstaterne eller Sydafrika og
- e) hvis besætning er sammensat således, at mindst 75 % er statsborgere i EF-medlemsstaterne eller Sydafrika.

Ved ikrafttrædelsen af toldindrømmelserne for fiskerivarer erstattes stk. 2, litra d) og e), af følgende litra:

- d) hvis besætning, inklusive kaptajn og officerer, for mindst 50%’s vedkommende er statsborgere i EF-medlemsstaterne eller Sydafrika.

#### ARTIKEL 5

##### *Tilstrækkeligt bearbejdede eller forarbejdede produkter*

1. Ved anvendelsen af artikel 2 anses produkter, som ikke er fuldt ud fremstillet, for at have undergået en tilstrækkelig bearbejdning eller forarbejdning, når betingelserne på listen i bilag II er opfyldt.

Ovennævnte betingelser angiver for alle produkter, der er omfattet af aftalen, hvilken bearbejdning eller forarbejdning der skal foretages af de materialer uden oprindelsesstatus, der anvendes til fremstillingen, og gælder kun for disse materialer. Det følger heraf, at hvis et produkt, som har opnået oprindelsesstatus, fordi de på listen angivne betingelser er opfyldt, anvendes til fremstilling af et andet produkt, gælder de betingelser, som er angivet for det produkt, i hvilket det indarbejdes, ikke for det, og der skal ikke tages hensyn til de materialer uden oprindelsesstatus, som eventuelt er anvendt ved fremstillingen af det.

2. Uanset stk. 1 kan materialer uden oprindelsesstatus, som efter listens betingelser ikke bør anvendes ved fremstillingen af det pågældende produkt, dog anvendes, forudsat:

- a) at deres samlede værdi ikke overstiger 15% af produktets pris ab fabrik, undtagen for produkter henhørende under kapitel 3 og 24 og HS-pos. 1604, 1605, 2207 og 2208, for hvilke den samlede værdi af materialer uden oprindelsesstatus ikke overstiger 10% af produktets pris ab fabrik
- b) at ingen af de på listen angivne procentdele for maksimumsværdien af materialer uden oprindelsesstatus overskrides som følge af anvendelsen af dette stykke.

Dette stykke finder ikke anvendelse på produkter henhørende under kapitel 50-63 i det harmoniserede system.

3. Stk. 1 og 2 gælder med de i artikel 6 fastsatte undtagelser.

#### ARTIKEL 6

##### *Utilstrækkelige bearbejdninger eller forarbejdninger*

1. Med forbehold af stk. 2 anses følgende bearbejdninger eller forarbejdninger som utilstrækkelige til at give produkterne oprindelsesstatus, uanset om betingelserne i artikel 5 er opfyldt:

- a) behandlinger, som har til formål at sikre, at produkternes tilstand ikke forringes under transport og oplagring (lufttilførsel, strækning, tørring, afkøling, anbringelse i saltvand, svovlholdigt vand eller i vand, der er tilsat andre stoffer, fjernelse af beskadigede eller fordærvede dele og lignende)
- b) enkle foranstaltninger som afstøvning, sigtning, sortering, klassificering, sammenstilling (herunder samling i sæt), vask, maling og tilskæring
- c) i) udskiftning af emballage og adskillelse og samling af kollen  
ii) enkel aftapning, påfyldning af flasker eller kolber, anbringelse i sække, etuier, æsker, på bræt, plader eller bakker mv. samt alle andre enkle emballeringsarbejder
- d) anbringelse af mærker, etiketter eller andre lignende kendetegn på selve produkterne eller deres emballage